联合国 $A_{/HRC/AC/23/2}$



大会

Distr.: General 2 September 2019

Chinese

Original: English

人权理事会

咨询委员会

第二十三届会议

2019年7月22日至26日

议程项目 4

咨询委员会第二十三届会议报告

咨询委员会第二十三届会议报告*

报告员: 让•齐格勒

^{*} 本报告附件不译,原文照发。









目录

一.	咨询	可委员会第二十三届会议采取的行动		
<u></u> .	通过议程和安排工作			
	A.	会议开幕和会期		
	B.	咨询委员会的组成		
	C.	出席情况		
	D.	会议		
	E.	通过议程		
	F.	安排工作		
三.	咨询委员会正在审议的人权理事会决议对其提出的要求			
	A.	国家政策与人权		
	B.	不归还非法来源资金对享有人权的负面影响		
	C.	关于采取具体行动彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍 行为以及全面执行和后续落实《德班宣言和行动纲领》的全球呼吁		
	D.	技术援助与能力建设在通过合作共赢促进和保护人权中的作用		
	E.	恐怖主义对享有人权的负面影响		
	F.	关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性		
	G.	新兴数字技术		
	H.	目前妇女在人权机构和机制中的代表性水平		
四.	-	Z理事会 2007 年 6 月 18 日第 5/1 号决议附件第三和第四节及人权理事会 1 年 3 月 25 日第 16/21 号决议附件第三节的执行情况		
	A.	审查工作方法		
	B.	议程和年度工作方案		
	C.	任命来文工作组成员		
五.	咨询	可委员会第二十三届会议报告		
附件				
一.	议和	Ē		
二.	咨询委员会第二十三届会议印发的文件			
三.	发言	[名单		

2

一. 咨询委员会第二十三届会议采取的行动

23/1. 国家政策与人权

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2017 年 6 月 23 日第 35/32 号决议,理事会在该决议中请咨询委员会根据联合国人权事务高级专员汇编的资料编写一份研究报告,以协助各国通过将人权纳入国家政策来落实《2030 年可持续发展议程》,并在《2030 年议程》通过五周年之际,按正规报告周期将该报告提交人权理事会第四十五届会议,

又回顾咨询委员会第十九届会议设立了一个起草小组,目前由扬·迪亚科努(报告员)、卢多维克·埃内贝勒、阿贾伊·马尔霍特拉、小畑郁、莫纳·奥马尔、伊丽莎白·萨尔蒙、迪鲁杰拉尔·西图辛格、徐昌禄(主席)和谢赫·蒂迪亚内·蒂亚姆组成,

- 1. 欢迎并注意到起草小组编写的报告初步大纲: 1
- 2. 注意到联合国人权事务高级专员办事处编写并提交人权理事会第四十一届会议的人权主流化的良好做法、挑战、经验教训和建议的汇编;²
- 3. 决定继续就此议题与外部专家和联合国人权事务高级专员办事处交换 意见,以便根据人权理事会第 35/32 号决议完成这份研究报告;
 - 4. 注意到起草小组和咨询委员会举行会议讨论了这一议题:
- 5. 邀请起草小组成员继续在闭会期间进行讨论,并参与和推动关于执行《2030年可持续发展议程》的区域磋商;
- 6. 请联合国人权事务高级专员办事处向咨询委员会通报联合国各机构和 其他国际组织编写的与落实《2030年议程》有关各个议题的所有文件;
- 7. 请起草小组考虑到联合国人权事务高级专员办事处的上述材料,向咨询委员会第二十四届会议提出最后研究报告,以便在《2030 年议程》通过五周年之际将该报告提交人权理事会第四十五届会议。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

 1 A/HRC/AC/23/CRP.1 $^{\circ}$

² A/HRC/41/21。

23/2. 关于采取具体行动彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为以及全面执行和后续落实《德班宣言和行动纲领》的全球呼吁

人权理事会咨询委员会,

回顾大会 2017 年 12 月 19 日第 72/157 号决议和 2018 年 12 月 22 日第 73/262 号决议,大会在这些决议中请人权理事会继续关注世界上种族平等状况,并在这方面请理事会通过其咨询委员会编写一份关于以适当方式方法评估这一状况的研究报告,同时查明可能存在的差距和工作重叠,

又回顾咨询委员会第二十一届会议设立了一个起草小组,目前由扬·迪亚科 努、卢多维克·埃内贝勒(报告员)、米哈伊尔·列别杰夫、若泽·奥古斯托·林格伦·阿尔维斯、阿贾伊·马尔霍特拉、莫纳·奥马尔、伊丽莎白·萨尔蒙和迪鲁杰拉尔·西图辛格(主席)组成,

- 1. 注意到起草小组向咨询委员会第二十三届会议提交的研究报告初步大 纲:³
 - 2. 注意到起草小组和全体咨询委员会举行会议讨论了这一议题;
- 3. 决定向会员国以及包括国际组织、国家人权机构和非政府组织在内的 其他利益攸关方征询更多意见,并邀请它们在 2019 年 12 月 15 日之前提交关于 以适当方式方法评估世界上种族平等状况的资料;
- 4. 又决定提供执行本任务情况的信息,提交人权理事会第四十二届会议,并提请大会第七十四届会议注意;
- 5. 请起草小组考虑到各利益攸关方的上述资料,向咨询委员会第二十五届会议提交最后研究报告;
 - 6. 鼓励各利益攸关方为已经开展的工作做出贡献。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

23/3. 技术援助与能力建设在诵过合作共赢促进和保护人权中的作用

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2018 年 3 月 23 日第 37/23 号决议,其中理事会请咨询委员会研究技术援助与能力建设在通过合作共赢促进和保护人权中的作用,并就此向人权理事会第四十三届会议提交报告,

又回顾咨询委员会第二十一届会议设立了一个起草小组,目前的小组成员为:穆罕默德·本纳尼、莱兹赫里·布齐德(报告员)、阿莱西奥·布鲁尼、扬·迪亚科努、卢多维克·埃内贝勒、刘昕生(主席)、阿贾伊·马尔霍特拉、小畑郁、伊丽莎白·萨尔蒙、迪鲁杰拉尔·西图辛格和徐昌禄,

³ A/HRC/AC/23/CRP.2。

- 1. 欢迎并注意到起草小组编写的研究报告草稿; 4
- 2. 赞赏地注意到联合国人权事务高级专员办事处在咨询委员会届会上就 其技术援助方案所作的概述和口头介绍:
 - 3. 注意到起草小组和咨询委员会全体成员举行会议讨论了这一专题;
- 4. 请起草小组进一步审议这一事项,就此委托报告员在起草小组支持下 完成研究报告,供起草小组传阅并由咨询委员会及时通过,以提交理事会第四十 三届会议。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

23/4. 关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2018 年 9 月 27 日第 39/9 号决议,其中理事会请咨询委员会在考虑到会员国意见的情况下,就一项关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性编写一份以研究为基础的报告,向理事会第四十二届会议口头说明编写该报告的最新情况,并向理事会第四十五届会议提交该报告,

又回顾咨询委员会在其第十九届会议上设立了一个起草小组,目前成员为莱兹赫里·布齐德、扬·迪亚科努、卢多维克·埃内贝勒(主席)、刘昕生、阿贾伊·马尔霍特拉(报告员)、伊丽莎白·萨尔蒙和谢赫·蒂迪亚内·蒂亚姆,

- 1. 注意到起草小组编写的报告草稿; 5
- 2. 欢迎会员国和其他利益攸关方,包括国际组织和非政府组织,就关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性提出的意见:
- 3. 决定在人权理事会第四十二届会议上,就关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性一事,口头说明编写报告的最新情况,该口头说明将包括关于报告现状的信息和对利益攸关方意见的概述:
- 4. 请起草小组考虑到相关利益攸关方的意见,向咨询委员会第二十四届 会议提交最后报告,以期向人权理事会第四十五届会议提交该报告;
 - 5. 鼓励利益攸关方为已经开展的工作作出贡献。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

GE.19-14935 5

⁴ A/HRC/AC/23/CRP.3。

⁵ A/HRC/AC/23/CRP.4。

23/5. 新兴数字技术与人权

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2019 年 7 月 11 日第 41/11 号决议,理事会在该决议中请咨询委员会编写一份报告,说明新兴数字技术对促进和保护人权可能产生的影响、机遇和挑战,包括梳理联合国现有相关举措,并就理事会及其特别程序和附属机构如何以全面、包容和务实方式处理新兴数字技术带来的人权机遇、挑战和差距提出建议,向理事会第四十七届会议提交这份报告,

又回顾理事会请咨询委员会在编写上述报告时,征求各利益攸关方,包括会员国、国际和区域组织、联合国人权事务高级专员办事处、理事会特别程序、条约机构、联合国其他相关机构、在各自任务范围内运作的基金和方案、秘书长数字合作高级别小组、国家人权机构、民间社会、私营部门、技术界和学术机构的意见,并考虑到它们已经开展的相关工作,

还回顾理事会决定在第四十四届会议期间召开一次专题小组讨论会,讨论新 兴数字技术对促进和保护人权的影响、机遇和挑战,还决定残疾人可以充分参与 讨论,并请咨询委员会在专题小组讨论会上口头介绍编写上述报告的最新进展,

- 1. 指定咨询委员会成员卢多维克·埃内贝勒、刘昕生、阿贾伊·马尔霍特拉、莫娜·奥马尔、伊丽莎白·萨尔蒙、迪鲁杰拉尔·西图辛格、徐昌禄为编写报告的起草小组成员;
 - 2. 注意到起草小组任命伊丽莎白•萨尔蒙为主席,徐昌禄为报告员;
 - 3. 又注意到起草小组和全体咨询委员会举行会议讨论了这一议题;
- 4. 决定通过普通照会征求各利益攸关方,包括会员国、国际和区域组织、联合国人权事务高级专员办事处、理事会特别程序、条约机构、联合国其他相关机构、各自任务范围内的基金和方案、秘书长数字合作高级别小组、国家人权机构、民间社会、私营部门、技术界和学术机构的意见,请它们在 2019 年 10 月 15 日之前提交相关资料;
- 5. 请起草小组考虑到上述普通照会发出后收到的答复,向咨询委员会第二十四届会议提交报告的初步大纲,以便向人权理事会第四十四届会议口头介绍编写报告的最新进展;
 - 6. 鼓励各利益攸关方为已经开展的工作做出贡献。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

23/6. 目前妇女在人权机构和机制中的代表性水平

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2019 年 7 月 11 日第 41/6 号决议,其中理事会请人权理事会咨询委员会与消除对妇女歧视问题工作组和消除对妇女歧视委员会密切合作编写一份报告,说明妇女目前在人权机构和机制,例如理事会设立的咨询委员会、

条约机构和特别程序中的代表性现状,并向理事会第四十七届会议提交该报告。 报告将包括各国在提名、选举和指定候选人方面的良好做法,以按照全系统性别 平等战略确保性别平衡的代表性,并提出在这方面协助理事会和会员国的建议,

又回顾人权理事会请咨询委员会在编写上述报告时,以包容方式征求利益攸 关方的意见、投入和有意义的参与,这些利益攸关方包括会员国、国际和区域组 织、联合国人权事务高级专员办事处、特别程序、国家人权机构、民间社会和学 术机构,

- 1. 指定咨询委员会成员扬·迪亚科努、卢多维克·埃内贝勒、若泽·奥古斯托·林格伦·阿尔维斯、阿贾伊·马尔霍特拉、莫纳·奥马尔、伊丽莎白·萨尔蒙和徐昌禄为报告起草小组的成员;
- 2. 注意到起草小组指定莫纳·奥马尔为主席,伊丽莎白·萨尔蒙为报告员;
- 3 又注意到起草小组和咨询委员会全体成员举行了会议,讨论这一议题;
- 4. 决定向利益攸关方,包括会员国、国际和区域组织、联合国人权事务高级专员办事处、特别程序、国家人权机构、民间社会和学术机构发出普通照会,请它们在2019年11月15日之前提交对报告的投入;
- 5. 请起草小组考虑到按照上述普通照会收到的答复,向咨询委员会第二 十四届会议提交报告的大纲;
 - 6. 鼓励利益攸关方为已经开展的工作作出贡献。

2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

23/7. 恐怖主义对享受人权的不利影响

人权理事会咨询委员会,

回顾人权理事会 2017 年 3 月 23 日第 34/8 号决议,理事会在该决议中请咨询委员会研究恐怖主义对享有所有人权和基本自由的不利影响,并编写一份报告,特别侧重于经济、社会及文化权利,包括转移外国直接投资、减少资本流入、摧毁基础设施、限制对外贸易、扰乱金融市场、对某些经济部门产生不利影响和阻碍经济增长造成的后果,向各国政府、联合国人权机制、区域和国际组织以及民间社会组织提出在这方面采取行动的建议,并将报告提交理事会第三十九届会议,在互动对话期间进行讨论,

又回顾咨询委员会第十九届会议设立了一个起草小组,目前由莱兹赫里·布齐德、阿莱西奥·布鲁尼(主席)、扬·迪亚科努、卢多维克·埃内贝勒、米哈伊尔·列别杰夫、若泽·奥古斯托·林格伦·阿尔维斯、刘昕生、阿贾伊·马尔霍特拉、莫纳·奥马尔(报告员)和伊丽莎白·萨尔蒙组成,

注意到人权理事会第三十八届会议决定延长咨询委员会完成研究报告提交理 事会第四十二届会议的时间,

GE.19-14935 **7**

- 1. 注意到在前任主席卡拉·哈纳尼亚·德瓦雷拉女士从咨询委员会辞职后,起草小组选举布鲁尼先生为主席;
 - 2. 又注意到起草小组和咨询委员会举行会议讨论了这一议题;
 - 3. 还注意到这项任务非常具体和复杂,需要进一步深入讨论;
- 4. 请起草小组向咨询委员会第二十四届会议提交关于恐怖主义对享受人 权的不利影响的报告草稿;
- 5. 建议人权理事会延长计划完成报告的时间,并请咨询委员会将该报告 提交理事会第四十五届会议:
 - 6. 又建议人权理事会考虑通过以下决定:

"人权理事会,

注意到咨询委员会就其任务提出的建议,涉及根据人权理事会 2017 年 3 月 23 日第 34/8 号决议编写报告,说明恐怖主义对享受所有人权和基本自由的不利影响,特别侧重于经济、社会和文化权利,包括转移外国直接投资、减少资本流入、摧毁基础设施、限制对外贸易、扰乱金融市场、对某些经济部门产生不利影响和阻碍经济增长造成的后果,

请咨询委员会向人权理事会第四十五届会议提交关于恐怖主义对享受 所有人权和基本自由的不利影响的报告。"

> 2019年7月26日 第10次会议

[未经表决获得通过。]

二. 通过议程和安排工作

A. 会议开幕和会期

- 1. 根据人权理事会 2007 年 6 月 18 日第 5/1 号决议设立的人权理事会咨询委员会,于 2019 年 7 月 22 日至 26 日在联合国日内瓦办事处举行了第二十三届会议。会议由第二十三届会议主席伊丽莎白•萨尔蒙主持开幕。
- 2. 人权理事会副主席哈拉尔德·阿斯佩隆德在 2019 年 7 月 22 日咨询委员会第 1 次会议上作了开幕发言。
- 3. 在同次会议上,联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)人权理事会处 处长代表高级专员作了发言。
- 4. 也在同次会议上,与会者为全世界侵犯人权行为的受害者默哀一分钟。

B. 咨询委员会的组成

- 5. 咨询委员会成员名单如下: 6 易卜拉欣•阿卜杜勒阿齐兹•阿尔谢迪(沙特阿拉伯,2021);穆罕默德•本纳尼(摩洛哥,2020年);莱兹赫里•布齐德(阿尔及利亚,2019年);阿莱西奥•布鲁尼(意大利,2021年);扬•迪亚科努(罗马尼亚,2020年);卢多维克•埃内贝勒(比利时,2020年);米哈伊尔•列别杰夫(俄罗斯联邦,2019年);若泽•奥古斯托•林格伦•阿尔维斯(巴西,2021年);刘昕生(中国,2019年);阿贾伊•马尔霍特拉(印度,2020年);小畑郁(日本,2019年);莫纳•奥马尔(埃及,2019年);伊丽莎白•萨尔蒙(秘鲁,2020年);迪鲁杰拉尔•西图辛格(毛里求斯,2020年);徐昌禄(大韩民国,2020年);谢赫•蒂迪亚内•蒂亚姆(塞内加尔,2021年);让•齐格勒(瑞士,2019年)。
- 6. 卡拉·阿纳尼亚·德瓦雷拉在被萨尔瓦多政府任命为教育部长后辞去了咨询委员会职务。

C. 出席情况

- 7. 出席本届会议的有:咨询委员会成员以及联合国会员国和非政府组织的观察员。
- 8. 除蒂亚姆先生请假外,咨询委员会全体成员都出席了本届会议。

D. 会议

9. 咨询委员会在第二十三届会议期间举行了七次全体会议和三次闭门会议。各起草小组就以下专题举行了非公开会议:关于采取具体行动彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为以及全面执行和后续落实《德班宣言和行动纲领》的全球呼吁;技术援助与能力建设在通过合作共赢促进和保护人权中的作用;国家政策与人权;新兴数字技术与人权;目前妇女在人权机构和机制中的代表性水平;恐怖主义对享受人权的不利影响;关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性。咨询委员会还与人权理事会主席团及各区域和政治集团协调员交换了意见。此外,咨询委员会与非政府组织代表举行了一次公开会议。

E. 通过议程

10. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 1 次会议上通过了经修订的议程 (见附件一) (第二十三届会议印发的文件的清单见附件二)。

F. 安排工作

11. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 1 次会议上通过了秘书处编写的工作方案草案。

⁶ 括号内为任期届满的年份(任期于9月30日结束)。

三. 咨询委员会正在审议的人权理事会决议对其提出的要求

A. 国家政策与人权

12. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 1 次会议上,根据人权理事会第 35/32 号决议,讨论了国家政策与人权及可持续发展目标。在随后的讨论中,咨询委员会成员和观察员国代表发了言(见附件三)。

B. 不归还非法来源资金对享有人权的负面影响

13. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 1 次会议上,根据人权理事会第 34/11 号和第 40/4 号决议,讨论了不归还非法来源资金对享有人权的负面影响。 人权理事会第四十届会议通过了第 40/4 号决议,请咨询委员会在编写人权理事会第 34/11 号决议要求的关于可否利用未归还非法资金(包括通过将其货币化和/或建立投资基金)问题的研究报告时,征求区域和国际专家和组织以及联合国机构和非政府组织的意见,包括 2019 年 4 月或 5 月在日内瓦举行为期一天的会议。由于行政和预算限制,为期一天的会议没有如期举行。在这种情况下,咨询委员会商定,这一为期一天的会议应在人权理事会第四十二届会议之后举行,并决定进一步与人权理事会主席团协商如何将该会议的成果纳入咨询委员会将提交理事会的报告。在随后的讨论中,咨询委员会成员和一名观察员国代表发了言(见附件三)。

C. 关于采取具体行动彻底消除种族主义、种族歧视、仇外心理和相关不容忍行为以及全面执行和后续落实《德班宣言和行动纲领》的全球呼吁

14. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 2 次会议上,根据大会第 72/157 号和第 73/262 号决议,讨论了世界上种族平等的状况以及在评估状况同时查明可能存在的差距和工作重叠的方法和手段。在随后的讨论中,咨询委员会成员、观察员国代表和非政府组织代表发了言(见附件三)。

D. 技术援助与能力建设在通过合作共赢促进和保护人权中的作用

15. 咨询委员会在 2019 年 7 月 22 日举行的第 2 次会议上,根据人权理事会第 37/23 号决议,讨论了技术援助与能力建设在通过合作共赢促进和保护人权中的 作用。人权高专办普遍定期审议处的代表就此作了口头介绍,概述了其技术援助 方案。在随后的讨论中,咨询委员会成员和观察员国代表发了言(见附件三)。

E. 恐怖主义对享有人权的负面影响

16. 咨询委员会在 2019 年 7 月 25 日举行的第 7 次会议上,以闭门会议的形式,根据人权理事会第 34/8 号决议,讨论了恐怖主义对享有人权的负面影响。

F. 关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性

17. 咨询委员会在 2019 年 7 月 23 日举行的第 4 次会议上,根据人权理事会第 39/9 号决议,讨论了关于发展权的具有法律约束力的文书的重要性。在随后的讨论中,咨询委员会成员、观察员国代表和一名非政府组织代表发了言(见附件三)。

G. 新兴数字技术

18. 咨询委员会在 2019 年 7 月 24 日举行的第 6 次会议上,根据人权理事会第 41/11 号决议,讨论了新兴数字技术与人权。在讨论中,大韩民国代表就这一议 题作了介绍。人权高专办法治、平等和不歧视处一名代表也就同一议题作了介绍。在随后的讨论中,咨询委员会成员和观察员国代表发了言(见附件三)。大韩民国代表以及法治、平等和不歧视处代表作了总结发言。

H. 目前妇女在人权机构和机制中的代表性水平

19. 咨询委员会在 2019 年 7 月 24 日举行的第 6 次会议上,根据人权理事会第 41/6 号决议,讨论了目前妇女在人权机构和机制中的代表性水平。在讨论中,墨西哥代表就这一议题作了介绍。在随后的讨论中,咨询委员会成员和观察员国代表发了言(见附件三)。墨西哥代表作了总结发言。

四. 人权理事会 2007 年 6 月 18 日第 5/1 号决议附件第三和第四节及人权理事会 2011 年 3 月 25 日第 16/21 号决议附件第三节的执行情况

A. 审查工作方法

20. 咨询委员会在 2019 年 7 月 25 日举行的第 8 次会议期间,以闭门会议的形式讨论了委员会的工作方法。在会议上,委员会讨论了小畑先生编写的题为"联合国人权理事会咨询委员会工作的影响:挑战、成就和前景"的研究报告。

B. 议程和年度工作方案

- 21. 咨询委员会在 2019 年 7 月 26 日举行的第 9 次会议上,以闭门会议的形式讨论了思考文件和研究专题建议。委员会成员讨论了将对第十九、第二十、第二十一和第二十二届会议审议的研究专题建议采取的后续行动,这些研究题为:
 - 国际司法机构议程中的经济、社会及文化权利(迪亚科努先生)
 - 难民和境内流离失所者的人权(奥马尔女士)
 - 严重违反国际人权法和严重违反国际人道主义法行为受害人获得补救和赔偿的权利(埃内贝勒先生)。

- 22. 在同次会议上,咨询委员会决定就迪亚科努先生编写的题为"国际司法机构议程中的经济、社会及文化权利"的研究专题建议采取后续行动,该研究专题建议已提交人权理事会第二十一届会议审议。
- 23. 也在同次会议上,齐格勒先生提出了题为"欧洲联盟热点营地中可能发生的侵犯人权行为"的研究专题建议草案,供咨询委员会审议。鉴于该研究专题建议与题为"难民和境内流离失所者的人权"的研究专题建议存在重叠问题,委员会决定合并这两个研究专题建议。将进一步拟订合并后的研究专题建议,并提交咨询委员会第二十四届会议审议。
- 24. 咨询委员会决定在第二十四届会议上继续讨论上述议题。

C. 任命来文工作组成员

- 25. 根据人权理事会第 5/1 号决议附件第 91 至第 93 段,咨询委员会要在适当顾及性别平衡的情况下,从每个区域组指定 1 名、共计 5 名成员组成来文工作组。如果出现空缺,咨询委员会要从委员会中同一区域组指定一位独立且高度合格的专家补缺。由于审查和评估收到的来文需要有独立的专家意见和连续性,来文工作组的独立且高度合格的专家任期为 3 年。其任期只能延长一次。
- 26. 来文工作组的现任成员是咨询委员会在第十一、第十三、第十七和第二十一届会议(见 A/HRC/AC/11/2, 第 29 段; A/HRC/AC/13/2, 第 36-37 段; A/HRC/AC/17/2, 第 26 段; A/HRC/AC/21/2, 第 22-24 段)上任命的。
- 27. 由于一名成员米哈伊尔·列别杰夫(东欧国家组)的任期于 2019 年 9 月 30 日届满,另一名成员卡拉·哈纳尼亚·德瓦雷拉(拉丁美洲和加勒比国家组)辞职,工作组出现了两个空缺,鉴此,咨询委员会在 2019 年 7 月 26 日第 9 次会议上决定任命迪亚科努先生和萨尔蒙女士为工作组新成员。

五. 咨询委员会第二十三届会议报告

- 28. 咨询委员会报告员在 2019 年 7 月 26 日举行的第 10 次会议上,介绍了委员会第二十三届会议报告草稿。咨询委员会通过了尚待核准的报告草稿,并决定委托报告员完成报告定稿。
- 29. 在同次会议上,埃及代表要求发言。
- 30. 也在同次会议上,林格伦·阿尔维斯先生、布鲁尼先生、埃内贝勒先生、列 别杰夫先生、小畑先生、奥马尔女士和齐格勒先生作了总结发言。按惯例相互致 意后,主席作最后发言,宣布咨询委员会第二十三届会议闭幕。

Annex I

Agenda

- 1. Adoption of the agenda and organization of work.
- 2. Requests addressed to the Advisory Committee stemming from Human Rights Council resolutions and currently under consideration by the Committee:
 - (a) Integration of a gender perspective;
 - (b) Promotion of a democratic and equitable international order;
 - (c) Integration of the perspective of persons with disabilities;
 - (d) Negative effects of terrorism on the enjoyment of human rights;
 - (e) National policies and human rights;
 - (f) Global call for concrete action for the total elimination of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance and the comprehensive implementation of and follow-up to the Durban Declaration and Programme of Action;
 - (g) Role of technical assistance and capacity-building in fostering mutually beneficial cooperation in promoting and protecting human rights;
 - (h) Importance of a legally binding instrument on the right to development;
 - (i) Negative impact of the non-repatriation of funds of illicit origin on the enjoyment of human rights;
 - (j) New and emerging digital technologies and human rights;
 - (k) Current levels of representation of women in human rights organs and mechanisms.
- 3. Implementation of sections III and IV of the annex to Human Rights Council resolution 5/1 and of section III of the annex to Council resolution 16/21:
 - (a) Review of methods of work;
 - (b) Agenda and annual programme of work, including new priorities;
 - (c) Appointment of members of the Working Group on Communications.
- 4. Report of the Advisory Committee on its twenty-third session.

Annex II

Documents issued for the twenty-third session of the Advisory Committee

Documents issued in the general series

Symbol	Agenda item	
A/HRC/AC/23/1	1	Provisional agenda and annotations
A/HRC/AC/23/1/Add.1	1	Additions to the provisional agenda and annotations
A/HRC/AC/23/2	4	Report of the Advisory Committee on its twenty-third session

Documents issued in the limited series (actions)

Symbol	Agenda item	
A/HRC/AC/23/L.1	2 (e)	National policies and human rights
A/HRC/AC/23/L.2	2 (f)	Global call for concrete action for the total elimination of racism, racial discrimination, xenophobia and related intolerance and the comprehensive implementation of and follow-up to the Durban Declaration and Programme of Action
A/HRC/AC/23/L.3	2 (g)	Role of technical assistance and capacity- building in fostering mutually beneficial cooperation in promoting and protecting human rights
A/HRC/AC/23/L.4	2 (h)	Importance of a legally binding instrument on the right to development
A/HRC/AC/23/L.5	2 (j)	New and emerging digital technologies and human rights
A/HRC/AC/23/L.6	2 (k)	Current levels of representation of women in human rights organs and mechanisms
A/HRC/AC/23/L.7	2 (d)	Negative effects of terrorism on the enjoyment of human rights

Annex III

List of speakers

Agenda item	Meeting and date	Speakers
2. Requests addressed to the Advisory Committee stemming from Human Rights Council resolutions		
(e) National policies and human rights	1st meeting	Members: Alessio Bruni, Ion Diaconu (Rapporteur), Dheerujlall Seetulsingh
	22 July 2019	Observer States: Peru, Bolivarian Republic of Venezuela
(i) Negative impact of the non-repatriation of funds of illicit origin on the enjoyment of human rights	1st meeting 22 July 2019	Members: Lazhari Bouzid, Alessio Bruni, Dheerujlall Seetulsingh (Rapporteur), Jean Ziegler
	22 July 2017	Observer State: Egypt
(f) Global call for concrete action for the total elimination of racism, racial discrimination, xenophobia and related	2nd meeting 22 July 2019	Members: José Augusto Lindgren Alves, Mohamed Bennani, Ion Diaconu, Ludovic Hennebel (Rapporteur), Ajai Malhotra, Dheerujlall Seetulsingh
intolerance and the comprehensive implementation of and follow-up to the Durban Declaration and Programme of		Observer States: Plurinational State of Bolivia, Cuba, Russian Federation
Action		Non-governmental organizations: International Human Rights Association of American Minorities, Sikh Human Rights Group
(g) The role of technical assistance and capacity-building in fostering mutually beneficial cooperation in promoting and	2nd meeting 22 July 2019	Members: Ibrahim Abdulaziz Alsheddi, Alessio Bruni, Lazhari Bouzid (Rapporteur), Xinsheng Liu, Kaoru Obata
protecting human rights		Observer States: Plurinational State of Bolivia, China, Tunisia, Bolivarian Republic of Venezuela
(h) The importance of a legally binding instrument on the	4th meeting	Members: Ion Diaconu, Ajai Malhotra (Rapporteur)
right to development	23 July 2019	Observer States: Plurinational State of Bolivia, China, Cuba, Bolivarian Republic of Venezuela
		Non-governmental organization: International Human Rights Association of American Minorities

Agenda item	Meeting and date	Speakers
(j) New and emerging digital technologies	6th meeting 24 July 2019	Members: Mona Omar, Dheerujlall Seetulsingh, Changrok Soh Observer States: China, Nepal, Republic of Korea
(k) Current levels of representation of women in human	6th meeting	Member: Ludovic Hennebel
rights organs and mechanisms	24 July 2019	Observer States: Plurinational State of Bolivia, Mexico, Peru
3. Implementation of sections III and IV of the annex to Human Rights Council resolution 5/1 and section III of the annex to Council resolution 16/21(b) Agenda and annual programme of work	8th meeting 25 July 2019	Members: José Augusto Lindgren Alves, Alessio Bruni, Ion Diaconu, Ludovic Hennebel, Mikhail Lebedev, Xinsheng Liu, Ajai Malhotra,
		Kaoru Obata, Mona Omar, Changrok Soh, Jean Ziegler
		Observer State: Russian Federation